

商品説明

プラスチックに発泡体を取付け、衛生的に密閉した薄いグレーの柄は、通常のナイフやフォークの重さでは食事することが難しい方や、握力、腕の力が弱い方に最適です。

閉細胞の発泡体でできた柄は、指の曲線に合わせて形作られ、わずかに端が細くなっており、手に馴染みません。手首、腕の動きが制限されてしまっている方のためにデザインされた柄から先が曲がっているカーブタイプと、標準タイプを揃えています。

カーブタイプのナイフは、手首に負担をかけません。フォークとスプーンには右利き用と左利き用があります。軽い柄の部分だけでも購入いただけます。(コード番号 AA6122)

お手入れ方法

皿洗い用洗剤を溶かしたお湯で洗い、すすいでから水気を拭き取ってください。皿洗い機でも洗えます。

仕様

- ステンレス・スチール製 食器具。
- 閉細胞発泡体製の形作られた柄。
- 柄の長さ：115mm
- 直径：28mm
- 重量：34g
- ナイフのカーブは90度。
- フォーク、スプーン、その他のカーブは40度。

コード番号 名称

AA5550	ナイフ
AA5551	フォーク
AA5552	スプーン
AA5553	ティースプーン
AA5555	カーブタイプのナイフ
AA5556L/R	カーブタイプのフォーク
AA5557L/R	カーブタイプのスプーン

Description

These foam utensils are mounted on plastic stems and are hygienically sealed into light grey foam handles, giving help for those unable to cope with the weight of standard built up handles or with weak grip or arm power.

The sculptured closed cell foam is comfortable, has finger contours and tapers slightly. Both the standard and angled utensils are available with this handle, the angled range being designed for those with limited wrist or arm movement.

The angled knife can be used without cocking the wrist and the fork and spoon are available in left (L) or right (R) handed versions.

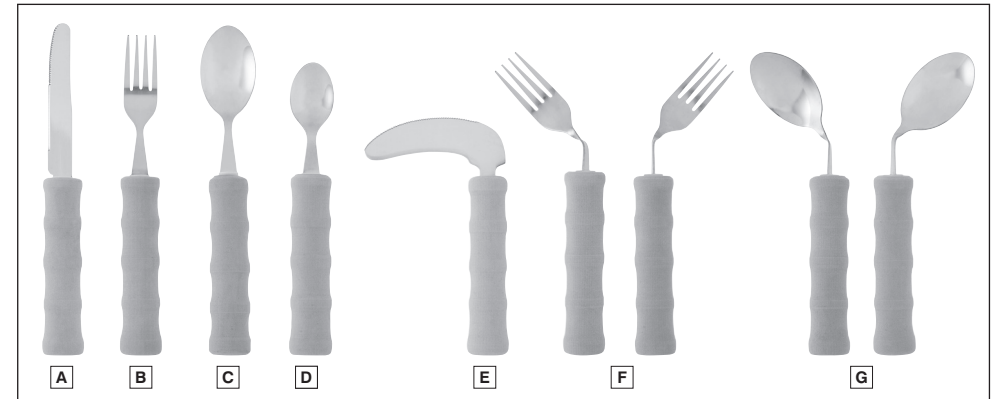
Cleaning and Care

Wash in a solution of warm water and washing up liquid, rinse and dry.

Specifications

- Stainless steel utensils.
- Sculptured closed cell foam handles.
- Handle length 115mm (4½").
- Diameter 28mm (1¼").
- Weight 34g (1.2 ozs).
- Angled knife blade at 90 degrees.
- Fork, spoon and others at 40 degree angle.

Code	Description
AA5550	A Knife
AA5551	B Fork
AA5552	C Spoon
AA5553	D Teaspoon
AA5555	E Angled Knife
AA5556L/R	F Angled Forks
AA5557L/R	G Angled Spoons



These user instructions are available in large print, please contact Performance Health Customer Services for a copy. Please retain these instructions for future reference.

Manufactured for
Performance Health International Ltd.
 Nunn Brook Road, Huthwaite,
 Sutton-in-Ashfield, Nottinghamshire,
 NG17 2HU, UK.
UK:
 Tel: 03448 730 035
 Fax: 03448 730 100
 www.performancehealth.co.uk
International:
 Tel: +44 1623 448 706
 Fax: +44 1623 448 784

Performance Health Supply, Inc.
 28100 Torch Parkway Suite 700,
 Warrenville, IL 60555-3938, USA.
 Tel: 1-800-323-5547
 Telefax: 1-800-547-4333

Performance Health Australia
 Unit 3, 3 Basalt Road,
 Pemulwuy NSW, Australia 2145.
 Tel: 1300 473 422
 Fax: 1300 766 473

Performance Health France
 Zone Industrielle de Montjoly,
 11 Avenue de l'Industrie - CS 40712
 08013 Charleville-Mézières Cedex,
 France.
 Tel: 03 24 52 61 15
 Fax: 03 24 52 90 34

**PERFORMANCE
 HEALTH**

F Couverts légers à manche en mousse

Description

Ces couverts à manche en mousse sont montés sur une tige en plastique, enveloppée de façon hygiénique dans un manche en mousse gris clair. Ils sont destinés aux personnes pour qui les couverts à manche ordinaire sont trop lourds, ou qui ont une prise en main faible ou peu de force dans les bras.

Cette mousse à cellules fermées, crantée et confortable, épouse la forme des doigts et s'effile légèrement. Ce type de manche est disponible avec les couverts droits standard ou les couverts à angle. La gamme de couverts à angle a été conçue pour les personnes dont les mouvements de bras ou de poignet sont limités.

Le couteau à angle peut s'utiliser sans plier le poignée, et la fourchette et la cuillère sont disponibles pour gauchers (L) ou droitiers (R).

Nettoyage et entretien

Lavez dans une solution d'eau chaude et de produit pour la vaisselle, rincez et séchez.

Spécifications

- Couverts en acier inoxydable
- Manches en mousse crantée à cellules fermées
- Longueur du manche : 115 mm
- Diamètre : 28 mm
- Poids : 34 g
- Lame du couteau à un angle de 90°
- Fourchette, cuillère et autres à un angle de 40°

Code	Description
AA5550	Couteau
AA5551	Fourchette
AA5552	Cuillère
AA5553	Cuillère à thé
AA5555	Couteau à angle
AA5556L/R	Fourchette à angle
AA5557L/R	Cuillère à angle

E Cubiertos ligeros con asa de goma espuma

Descripción

Estos utensilios de goma espuma, montados en cuerpos de plástico y cerrados higiénicamente con asas ligeras de goma espuma gris, proporcionan ayuda a los que no pueden tolerar el peso de las asas estándares o que tienen poco agarre o debilidad en los brazos.

La goma espuma de célula cerrada con forma es cómoda, tiene contornos para los dedos y es ligeramente cónica. Los utensilios tanto estándares como inclinados se presentan con esta asa y la gama de utensilios inclinados está destinada a los que tienen movimiento limitado en la muñeca o el brazo.

El cuchillo inclinado se puede usar sin inclinar la muñeca y el tenedor y la cuchara se presentan en versiones para la mano izquierda (L) o la derecha (R).

Limpieza y cuidado

Lave en una solución de agua caliente y detergente, enjuague y seque.

Especificaciones

- Utensilios de acero inoxidable.
- Asas de goma espuma de célula cerrada con forma.
- Longitud del asa 115mm.
- Diámetro 28mm.
- Peso 34g.
- Hoja del cuchillo con inclinación en 90°.
- Tenedor, cuchara y otros utensilios con inclinación en 40°.

Código	Descripción
AA5550	Cuchillo
AA5551	Tenedor
AA5552	Cuchara
AA5553	Cucharilla de té
AA5555	Cuchillo inclinado
AA5556L/R	Tenedores inclinados
AA5557L/R	Cucharas inclinadas

D Leichtbesteck mit Schaumstoffgriffen

Beschreibung

Diese Schaumstoff-Besteckteile haben hygienisch in hellgrauen Schaumstoffgriffen versiegelte Plastikstiele, hilfreich für Patienten, für die normale verstärkte Besteckgriffe zu schwer sind, oder Benutzer mit mangelnder Griff- oder Armkraft.

Der geformte Schaumstoff mit nach außen hin abgeschlossenen Zellen ist greiffreundlich, hat Fingerkonturen und ist leicht abgeschrägt. Sowohl Standard- als auch angewinkelte Besteckteile sind mit diesem Griff erhältlich, wobei Utensilien mit angewinkeltem Griff speziell für Patienten mit eingeschränkter Bewegungsfähigkeit des Handgelenks oder des Armes entwickelt wurden. Das angewinkelte Messer kann ohne Beugen des Handgelenkes benutzt werden, und Gabel und Löffel sind sowohl für Linkshänder (L) als auch für Rechtshänder (R) erhältlich.

Reinigung und Pflege

Die Besteckteile sollten in einer Lösung aus warmem Wasser und Spülmittel gewaschen, abgespült und abgetrocknet werden.

Spezifikationen

- Edelstahl-Besteckteile.
- Geformte Schaumstoffgriffe mit nach außen abgeschlossenen Zellen.
- Griff-Länge 115 mm.
- Durchmesser 28 mm.
- Gewicht 34 g.
- Um 90° angewinkelte Messerklinge.
- Gabel, Löffel u.a. sind um 40° angewinkelt.

Kenn-Nr.	Produktbezeichnung
AA5550	Messer
AA5551	Gabel
AA5552	Löffel
AA5553	Teelöffel
AA5555	Angewinkeltes Messer
AA5556L/R	Angewinkelte Gabeln
AA5557L/R	Angewinkelte Löffel

NL Letvægtsbestikserie med skumhåndtag

Produktbeskrivelse

Denne bestik er sat fast på plastikhåndtag, der på hygiejnisk vis er beklædt med et lysegråt skummateriale. Denne bestik er ideelt for personer med svage hænder eller arme, der derfor ikke kan anvende almindeligt bestik på grund af dets vægt eller udformning.

Det formede skummateriale er komfortabelt, har konturer til fingrene og er gradvist tilspidset. Både standard bestikket og det vinklede bestik fås med skumhåndtag. Det vinklede bestik er udformet til personer med begrænset arm- eller håndledsbevægelse.

Den vinklede kniv kan anvendes uden at bøje håndledet og gafflen og skeen fås i en venstre (L) eller en højre (R) udgave.

Vedligeholdelse

Vaskes i lunkent vand med opvaskemiddel. Skylles og tørres af.

Specifikationer

- Bestik i rustfrit stål.
- Håndtag i skummateriale.
- Håndtagenes længde 115 mm.
- Diameter 28 mm.
- Vægt 34 gr.
- Vinklet kniv bøjet 90°.
- Gaffel, ske m.m. er bøjet i en vinkel på 40°.

Varenr.	Beskrivelse
AA5550	Kniv
AA5551	Gaffel
AA5552	Ske
AA5553	Teske
AA5555	Vinklet kniv
AA5556L/R	Vinklede gaffer
AA5557L/R	Vinklede skeer